

Monticello Hub Replacement

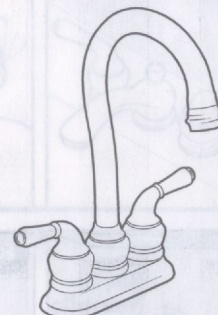
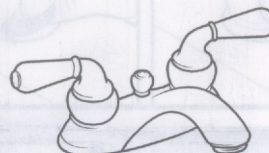
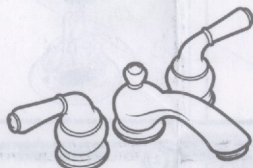
Models 100558 Lever Handle
100559 Cross Handle

Repuesto del cubo Monticello

Modelos 100558 Maneral de palanca
100559 Maneral en cruz

Moyeu de rechange Monticello

Modèl 100558 Poignée à manette
100559 Poignée cruciforme



ENGLISH

ESPAÑOL

FRANÇAIS

HELP LINE

Please do not return this product to the store.

If you need installation assistance, replacement parts or have questions regarding our warranty, please call our Product Consultants at:

U.S. 1-800-289-6636

Mon.-Fri.: 8:00 a.m. to 8:00 p.m. EST

Sat: 8:00 a.m. to 6:30 p.m. EST

Or e-mail us at: moenwebmail@moen.com

Canada 1-800-465-6130

Mon.-Fri.: 7:30 a.m. to 5:00 p.m. EST

Or e-mail us at: canadaweb@moen.com

Be sure to visit our website at

WWW.MOEN.COM

When ordering parts, specify finishes.

CAUTION—TIPS FOR REMOVAL OF OLD FAUCET:

Always turn water supply OFF before removing existing faucet or disassembling the valve. Open faucet handle to relieve water pressure and ensure that complete water shut-off has been accomplished.

CARE INSTRUCTIONS

To preserve the finish on the metallic parts of your Moen faucet, apply non-abrasive wax, such as car wax. Any cleaners should be rinsed off immediately. Mild abrasives are acceptable on Platinum and LifeShine® finishes.

LINEAS TELEFONICAS DE SERVICIO

Por favor no devuelva este producto al lugar donde lo adquirió.

Si necesita ayuda con la instalación, partes de repuesto, o tiene preguntas acerca de nuestra garantía, por favor llame a nuestros asesores de productos al:

En Méjico: (84) 88-08-26, 88-08-27, o

91-800-84-345

Lunes a viernes de 8:00 a 20:00 hs. (Costa Este)

Sáb. 8:00 a 18:30 hs. (Costa Este)

O nos puede contactar por e-mail:

moenwebmail@moen.com

Asegúrese de visitar nuestro sitio en el web:

WWW.MOEN.COM

Cuando solicite partes, especifique el acabado.

ADVERTENCIA—SUGERENCIAS PARA QUITAR LA VIEJA MEZCLADORA:

Siempre cierre el agua antes de remover la mezcladora existente o desarmar la válvula. Abra las manijas de la mezcladora para aliviar la presión del agua y para asegurar que el cierre completo del agua ha sido logrado.

INSTRUCCIONES PARA EL CUIDADO

Para conservar el acabado de las partes metálicas de su mezcladora Moen, aplique cera no abrasiva, como la cera para automóviles. Cualquier limpiador aplicado debe ser enjuagado inmediatamente. Los abrasivos suaves son aceptables para los acabados Platinum y LifeShine®.

SERVICE À LA CLIENTÈLE

Prière de ne pas retourner ce produit au magasin.

Pour obtenir de l'aide pour l'installation, le remplacement de pièces ou pour toute question concernant notre garantie, appeler un de nos spécialistes des produits :

Toronto : (905) 829-3400

Ailleurs au Canada : 1 800 465-6130

7 h 30 à 17 h, HNE

Ou communiquer par courriel à l'adresse :

moenwebmail@moen.com

Visitez notre site Web à l'adresse :

WWW.MOEN.COM

Lorsque vous commandez des pièces, veuillez spécifier le fini.

ATTENTION—SUGGESTIONS POUR ENLEVER L'ANCIEN ROBINET:

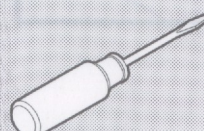
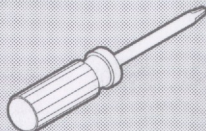
Toujours couper l'alimentation en eau avant d'enlever ou de démonter le robinet. Ouvrir la poignée du robinet pour libérer la pression d'eau et pour s'assurer que l'alimentation en eau a bien été coupée.

INSTRUCTIONS POUR L'ENTRETIEN

Pour protéger les pièces métalliques de votre robinet Moen, appliquez une cire non abrasive telle qu'une cire pour automobile. Tout nettoyant doit être rincé immédiatement. Il est permis d'utiliser des abrasifs doux sur le fini de platine et le fini LifeShine®.

HELPFUL TOOLS

For safety and ease of faucet replacement, Moen recommends the use of these helpful tools.



HERRAMIENTAS ÚTILES

Para la seguridad y facilidad de repuesto de la mezcladora, Moen recomienda las siguientes herramientas.

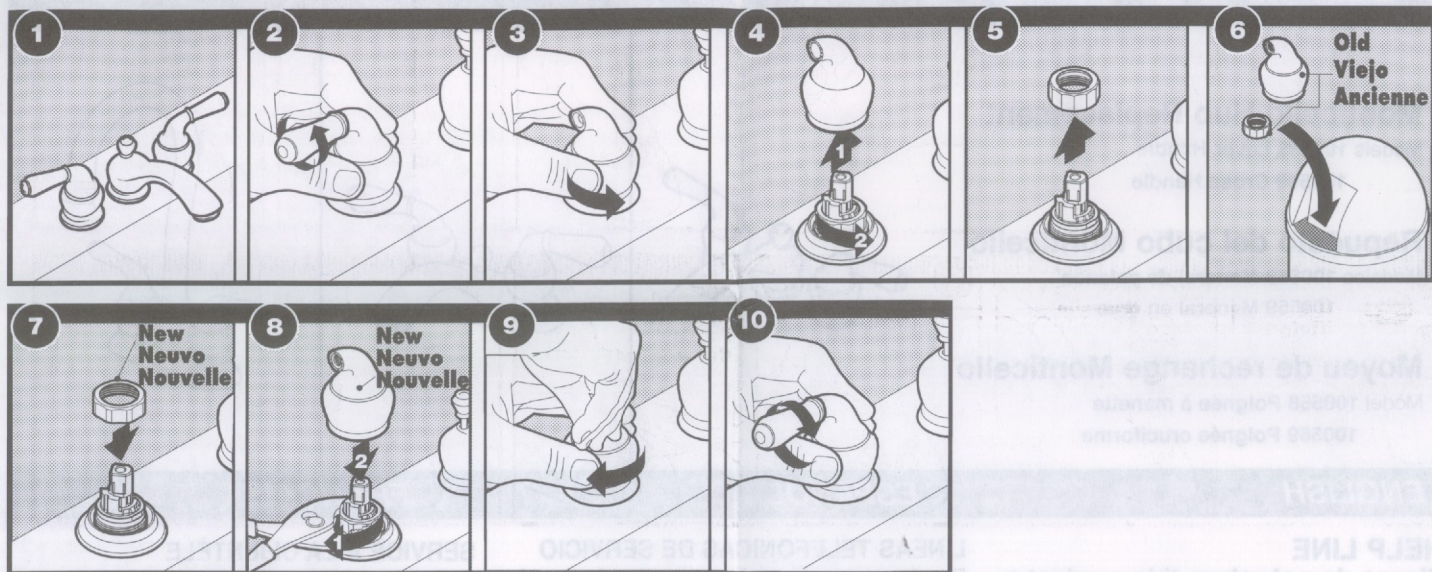
OUTILS UTILES

Par mesure de sécurité et pour faciliter l'installation, Moen suggère l'utilisation des outils suivants.

TWO-HANDLE (LEVER) MINI-WIDE-SPREAD LAVATORY FAUCET

MEZCLADORA PARA LAVABO DE DOS MANERALES SEPARADOS (PALANCA)

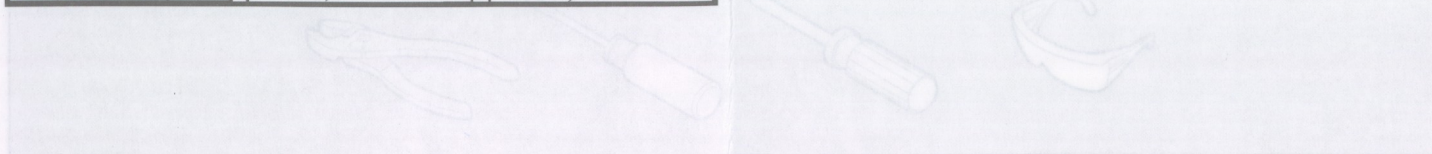
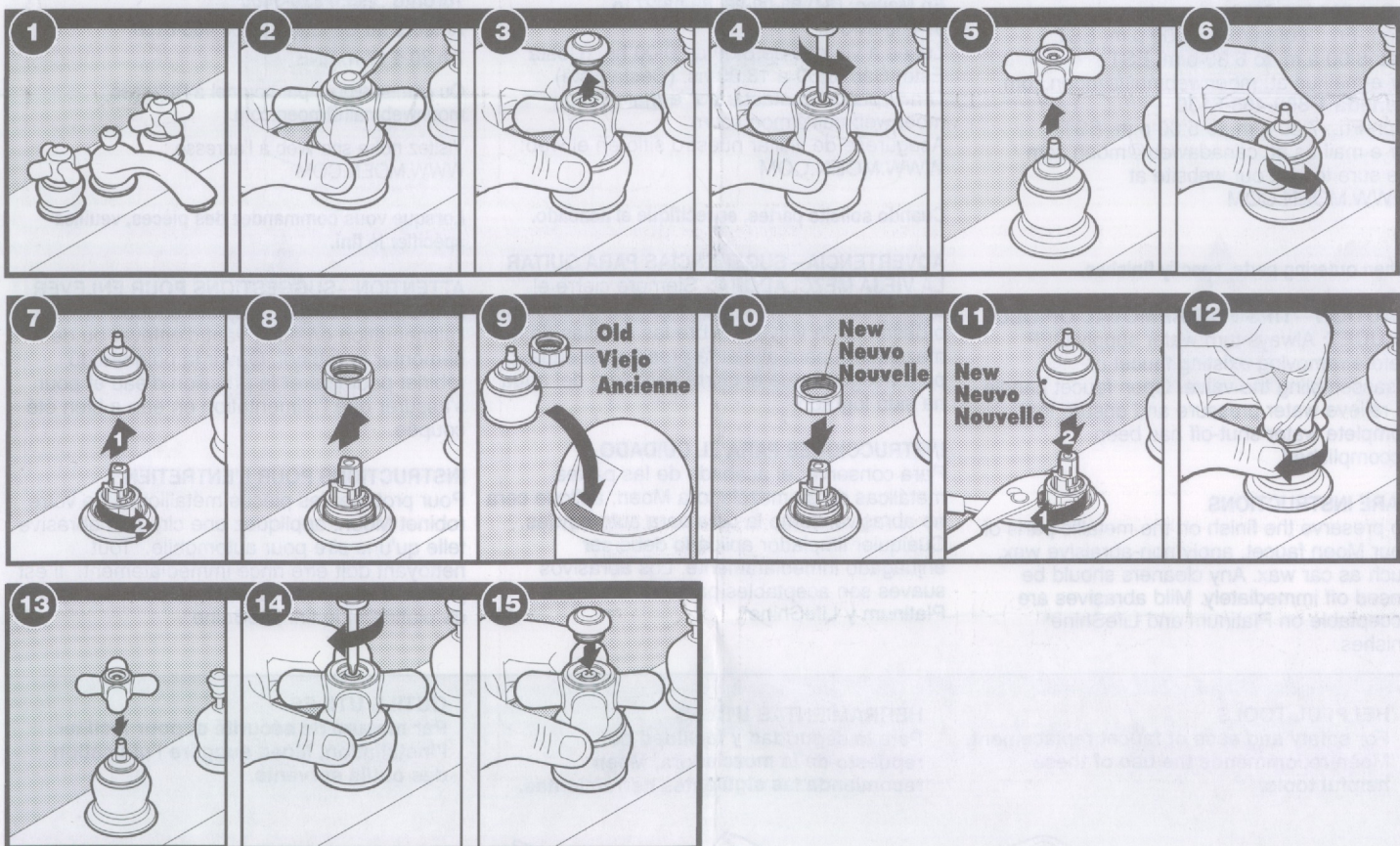
ROBINET DE LAVABO À DEUX POIGNÉES (MANETTES) MI-ÉLOIGNÉES



TWO-HANDLE (CROSS) MINI-WIDE-SPREAD LAVATORY FAUCET

MEZCLADORA PARA LAVABO DE DOS MANERALES SEPARADOS (EN CRUZ)

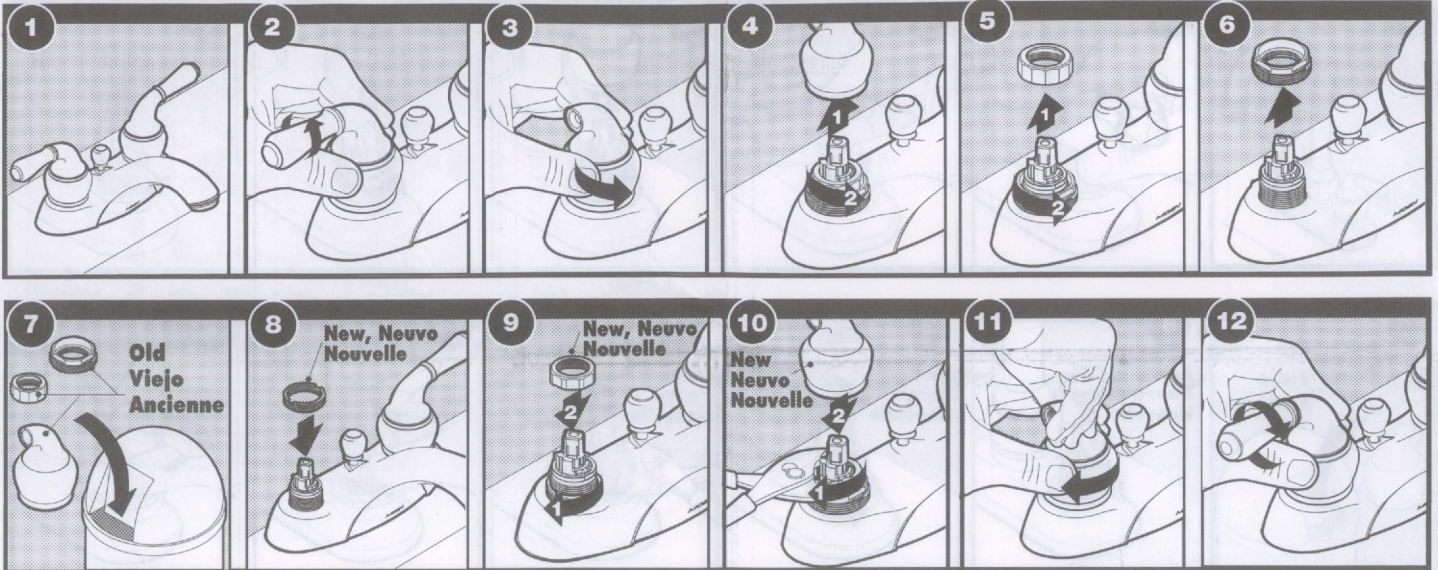
ROBINET DE LAVABO À DEUX POIGNÉES (CRUCIFORMES) MI-ÉLOIGNÉES



**TWO-HANDLE (LEVER) CENTERSET
LAVATORY FAUCET**

**MEZCLADORA PARA LAVABO DE DOS
MANERALES EN EL CENTRO (PALANCA)**

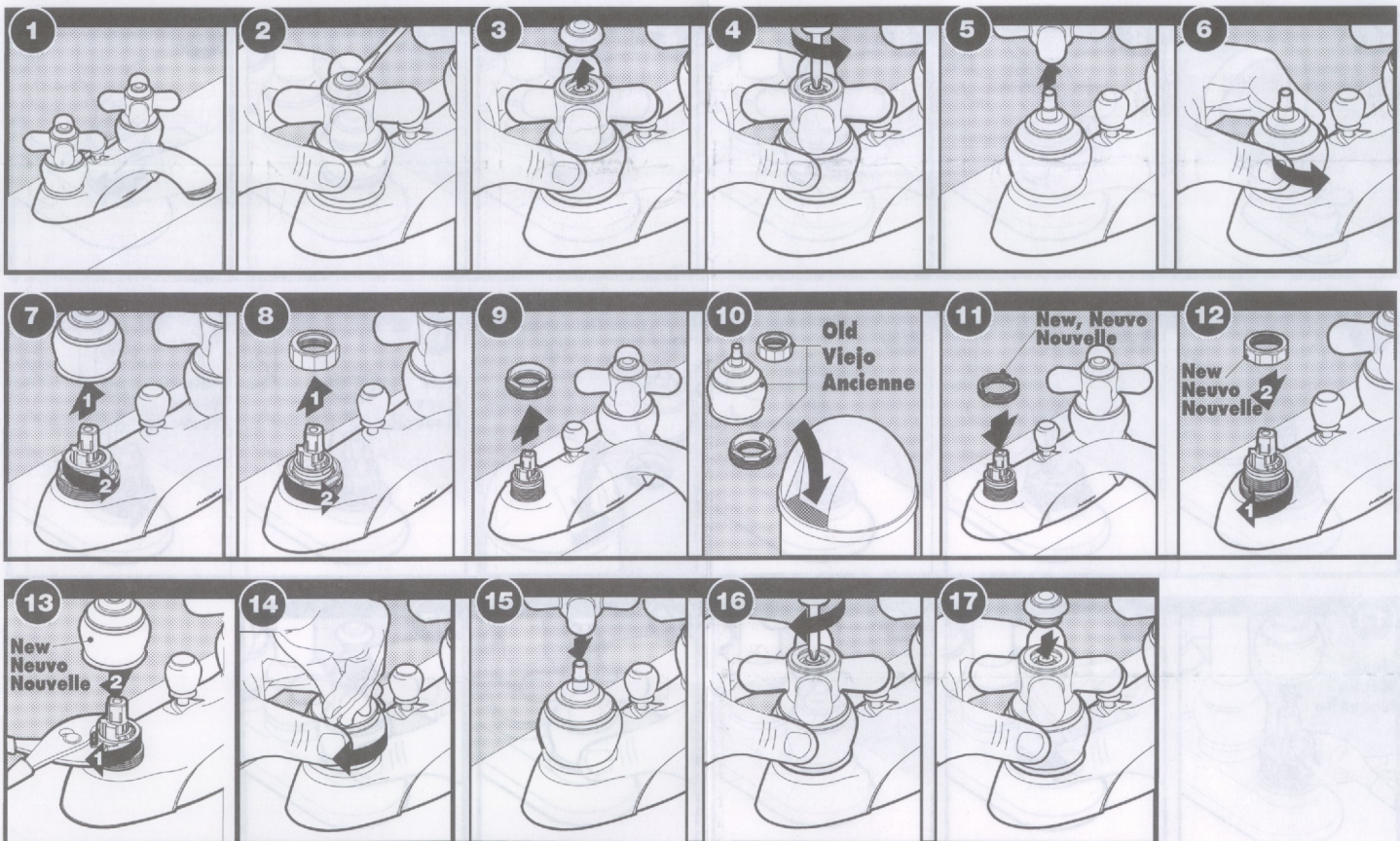
**ROBINET DE LAVABO À ENTRAXE ET
À DEUX POIGNÉES (MANETTES)**



**TWO-HANDLE (CROSS) CENTERSET
LAVATORY FAUCET**

**MEZCLADORA PARA LAVABO DE DOS
MANERALES EN EL CENTRO (EN CRUZ)**

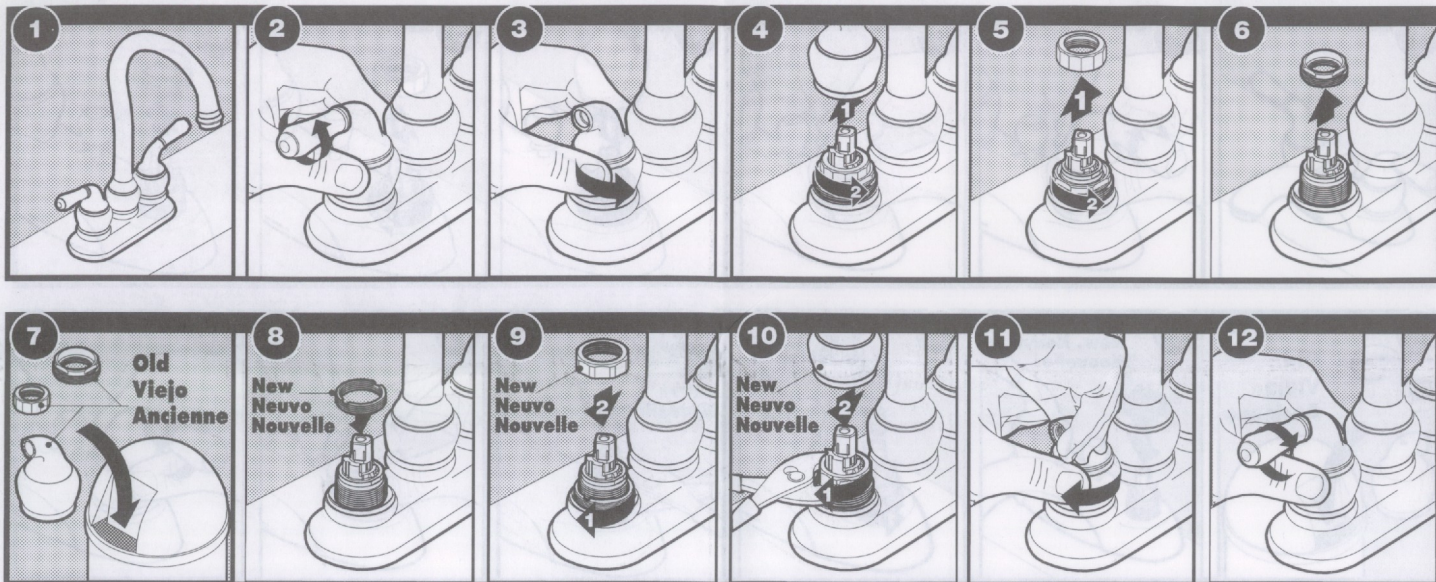
**ROBINET DE LAVABO À ENTRAXE ET
À DEUX POIGNÉES (CRUCIFORMES)**



TWO-HANDLE (LEVER) BAR FAUCET

MEZCLADORA PARA BAR CON DOS
MANERALES (PALANCA)

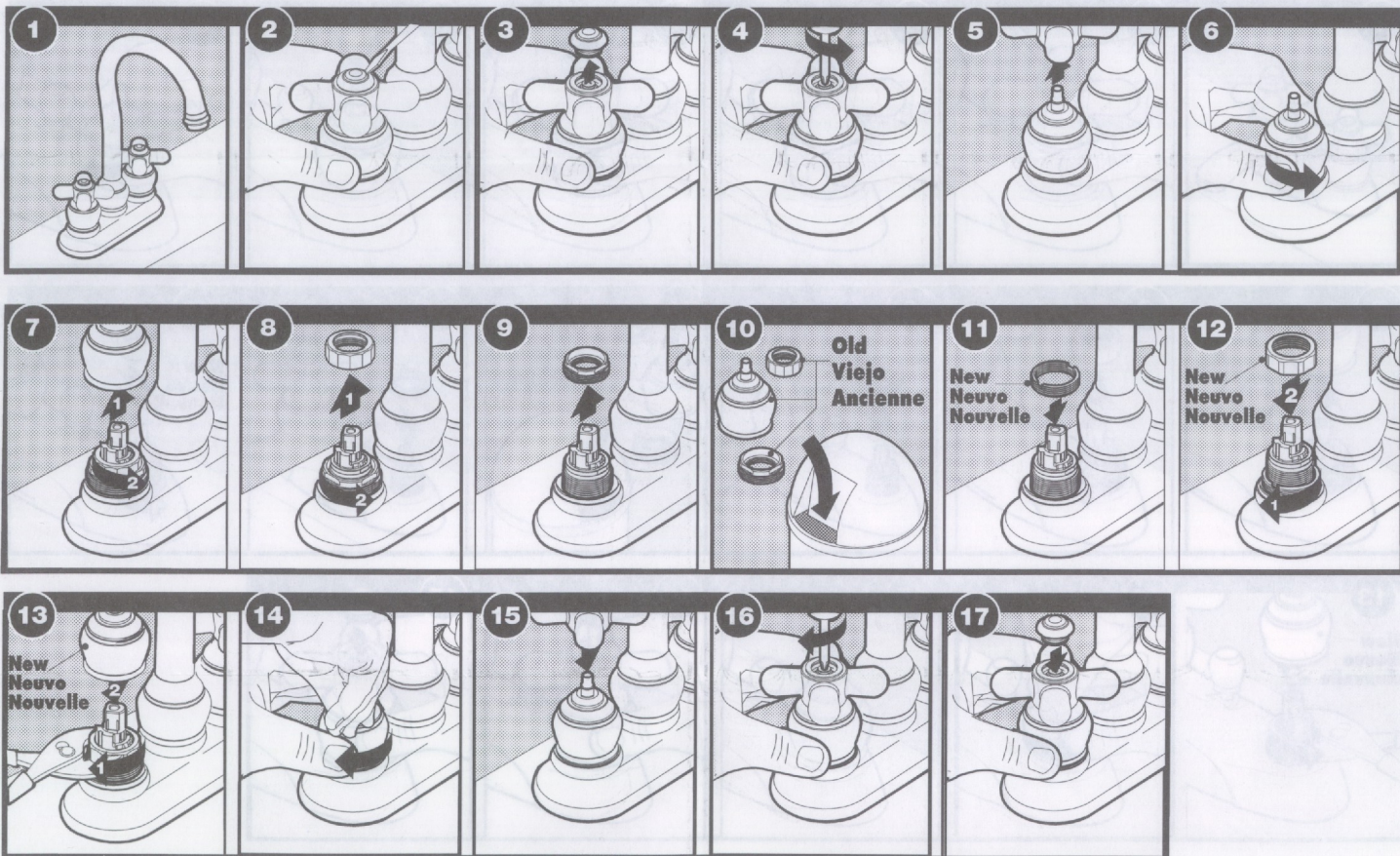
ROBINET DE BAR À DEUX
POIGNÉES (MANETTES)



TWO-HANDLE (CROSS) BAR FAUCET

MEZCLADORA PARA BAR CON DOS
MANERALES (EN CRUZ)

ROBINET DE BAR À DEUX
POIGNÉES (CRUCIFORMES)



INS770 - 3/02

Printed in U.S.A. ©2002 Moen Incorporated • 25300 Al Moen Drive • North Olmsted, OH 44070-8022 U.S.A. In Canada Moen Inc. • 2816 Bristol Circle • Oakville, Ontario L6H5s7